

Jaraguá do Sul — Sabbado, 15 de Dezembro de 1934 — Santa Catharina

Director: ARTHUR MÜLLER

Telephone N. 5

Avenida Independencia

## O aumento dos impostos

A exactoria aumenta de 100% o imposto de industria e profissão e 20% no de exportação. A constitucionalidade desses aumentos

Como previramos, a exactoria local iniciou a expedição dos avisos de aumento dos impostos de industrias e profissões, com o que se quer castigar esses "atrazados" que votaram contra o governo no pleito de 14 de Outubro. Esse aumento chega a desfaçatez de atingir 100%.

Negociantes que pagavam 600 passaram para 1.300\$000 e assim por diante. E' o debache atirado a cara do contribuinte!

Lastimavel que o Sr. Director do Thezouro não veja, ou não queira ver os absurdos que os seus subalternos estão praticando, verdadeiro desrespeito a Constituição.

A Carta Magna, em seu artigo 185, diz textualmente: "Nenhum imposto poderá ser elevado além de 20% de seu valor ao tempo de aumento".

Como so vê, é um absurdo o aumento.

No anno corrente o comércio de Jaraguá ja sofreu dois aumentos de impostos, um em Julho outro com a elevação á villa.

Mas não é só isso. O governo tambem aumentou 20% no imposto de exportação. Como se sabe, por decreto federal devia o imposto de exportação diminuir annualmente 20% até desaparecer completamente. Para substitui-lo, foi criado o celebre 3 por mil. Hoje o governo cobra um e outro.

O comércio de Jaraguá vai resistir até aos meios judiciais contra o aumento.

## Dr. Victor Konder

Acompanhado do sr. Dr. Ulysses Costa, deu-nos o prazer de uma visita o snr. Dr. Victor Konder. O ilustre político catarinense que volta de sua viagem ao Rio de Janeiro, manifestou ao povo de Jaraguá a sua satisfação pela bella victoria e mostra de civismo e amor a terra barriga-verde que demonstrou no pleito de 14 de Outubro.

Somos muito gratos a honrosa visita desses dois distintos amigos.

## As moedas de dois mil réis Humberto de Campos

Ultimamente tem se verificado um verdadeiro derrame de moedas falsas, de dois mil réis em Jaraguá. Isto constitui, como é de vêr, um alarme para o Commercio e o alarme estendeu-se á colonia, onde ninguem mais quiz saber de moedas de prata.

Entretanto a recusa da moeda bôa nada explica, uma vez que ella é legal e deve ter livre curso.

As falsas, sim; estas como as cedulas, podem ser recusadas.

Mas de onde vieram as tais moedas falsas?

Como se costuma dizer em casos de semelhante dificuldade de resposta: — dolorosa interrogação.

Nada ficou ainda apurado. A polícia provavelmente deve estar agindo.

Em Joinville a situação é a mesma. Moedas falsas misturadas com bôas. Apuros da polícia. E nada ainda concluído.

Entretanto a fabrica deve ser em algum lugar. Mas o diabo é que o producto, por natural modestia do fabricante não traz a marca.

O alarme ficou, então, reduzido as suas devidas proporções. As moedas postas em circulação pelo governo podem e devem ser aceitas, até que este resolva o contrario. As falsas são facilmente reconhecíveis.

Procurar as repartições públicas para trocar moeda de prata corrente no país, por papel, só porque apareceram moedas do igual valôr falsas, é um erro que não pode prevaler. Todos sabem que as repartições, quer federal ou estadual, recolhem os seus saldos durante o mês a Florianópolis, e as remessas são feitas de preferencia em moeda papel. Isto é naturalmente comprehensivel e dispensa mais comentários.

De resto só em 1936 teremos o Cruzeiro em substituição ao mil réis. E as actuaes

moedas de prata, bronze, alumínio e nickel continuarão a ter uso legal em todo o paiz até que o Thesouro Nacional disponha de numerario suficiente para a sua substituição.

Tal como o Governo já informou por intermedio do Ministerio da Fazenda, de 1. de Janeiro de 1936 em diante é que os pagamentos nas repartições commerciaes particulares, começarão a ser feitas de acordo com o novo sistema monetario.

Nada ha por conseguinte que temer. Tudo se fará em tempo opportuno, sem qualquer prejuizo, uma vez que só a contar de Janeiro de 1937, as notas que não tiverem sido apresentados a substituição, e estiverem em circulação no paiz, sofrerão o desconto regular.

## ESCOTISMO

Conforme anunciamos, em nosso numero anterior, por organisação do nosso auxiliar H. Tomelin, terá lugar amanhã as 2 horas da tarde no campo de futebol, á Rua dr. Abdón Baptista, inscrições para Escoteiros, e, em seguida instrução aos mesmos.

Para ministrar as instruções, foram convidados os jovens Alfredo Norosny, Edgar Piazera, Arthur Wolf e Rolf Kellermann, os quais prazerosamente aceitaram os cargos para instructores-chefes de grupo, dos nossos Escoteiros.

Para a instrução marcadamente acima convida-se mais uma vez aos meninos, para comparecerem e pede-se aos srs. pais mandarem os seus filhos. Próximo número publicaremos a relação nominal dos Escoteiros inscriptos.

## Casa de Saude Dr. Alvaro Batalha

Diplomado pela Faculdade de Medicina da Bahia.

Ex-interno do Hospital Sta Izabel  
Ex-interno da Maternidade Climerio Oliveira  
Ex-interno do Serviço de Gynecologia  
Ex-interno do Serviço anti-beríco

Jaraguá — Estado de S. Catharina — Brasil

Morreu Humberto de Campos, aos 48 annos de idade. Morreu moço, quando ainda muito esperavam as nossas bôas letras de seu saber, da sua bondade, do seu invejável poder creador.

A obra do poeta, porém, abriga, como a obra do politico, como a obra do escriptor. São volumes e mais volumes de poesia, de contos, de commentarios politicos, de ensaios de critica. A sua vida, entretanto, neste ultimo descennio, foia uma verdadeira via crucis que elle palmilhou sem desfalecimentos porque grande e forte era o seu espirito. Assim é que se nota nos seus ultimos livros uma nota de dorida resignação diante da dor, de consoladora renuncia que menos talvez para elle se communica ao leitor, e não chega a quebrar a harmonia de savoir faire do artista, que soube ser triste sem se tornar banal.

Humberto de Campos foi ultimamente o escriptor mais lido no paiz. Elle possuia o condor de fazer um amigo em cada leitor.

Não ha quem não conheça dois ou tres livros dele, quem não se houve em guardal-os na estante, agora como fulgurações de uma grande chama espiritual que se apagou.

Na 1a. serie das suas "Memorias"... Todo o paiz soube por este livro a doida tragédia de uma vida, em detalhes que impressionam, em scenas que commovem.

A ultima parte das "Memorias", empacotada e lacrada pelo autor, foi entregue á guarda da Academia Brasileira de Letras, e só poderá ser dada a publico em 1950.

Os que viverem até lá conheceroão cousas lindas nas ultimas palavras de fé e de coragem, de amor e de resignação, em face da vida, do prodigioso estheta que foi Humberto de Campos F.F

**A** Collectoria Federal torna publico, por nosso intermedio, que só pode aceitar em pagamento de impostos, em moeda de prata do valor de 2\$000, até 4% da importancia de vida pois, como é regular, as arrecadações são recolhidas semanalmente, pelo correio, á Delegacia Fiscal, em Florianópolis, sendo de conveniencia, assim, que as remessas sejam em moeda papel.

# Prefeitura Municipal de Jaraguá

## Movimento de Caixa Despesa Orçamentaria

Instrução Pública  
Subvenções Escolares — 1. distrito  
Pago tolha p. c. sub. mez de Outubro ca.

50\$000

Obras Públicas  
Conserv. estradas e pontes — 1. distrito  
Pago Jacob Emmendorfer serv. divs. no caminhão Ford e o britador comt. s. Nota mez de Setembro ca.  
Idem Jacob Emmendorfer 1 viagem c. Preteito para Hansa e 4 viagens c. Dr. Batalha prestar curativos a duas indigentes na estrada Rib. Molha e Ilha da Figueira

116\$000

80\$000

## Receita Orçamentaria

Imposto s. Estradas  
Pago Arnoldo L. Schmidt em restituição imposto pago a mais pelo talão n. 198 em 18-6-1934

24\$ 00

## RESPONSAVEIS

Estado de Santa Catarina  
Pago Adolfo Herm. Schultz 4 cabines indevassaveis para as 4 seções eleitoras 1. distrito c. cortina e montagem e um gradil para a sala do Forum comt. s. Nota mez de Outubro ca.

515\$500

## BALANÇO:

Saldo que passa para 29-11-1934

3:265\$310

4:050\$810

Dia 29 de Novembro de 1934

3:265\$310

## RECEITA ORÇAMENTARIA

Territorial Urbano  
Rec. comt. talões 82 á 106  
Imposto s. Estradas  
Idem 1833 á 1845  
Moras de Pagamento  
Idem 1833 e 188  
Industria e Profissão  
Idem 426  
Cobrança da Dívida Ativa  
Idem 188  
Matança e Gado vend. para tora do Município  
Idem 71

1:283\$900

333\$000

14\$300

72\$000

115\$000

420\$000

5:503\$510

Dia 29-11-1934

## Despesa Orçamentaria

Instrução Pública  
Subvenções Escolares - 1. distrito  
Pago tolha p. c. sub. mez de Outubro ca.  
Obras publicas  
Conserv. estradas e pontes — 1. distrito  
Pago Pedro Bassani conserv. estrada Rib. Molha  
Idem Otto Ehler serv. cons. um trecho estr. Francisco de Paula aut. n. 53  
Aden inistração e Fiscalisação  
Porcentagem aos Fiscais — 1. distrito  
Pago Frederico Engelmann s. porcentagem cobrança matança comt. talões 63, 57, 59, 63, 68, e 71

40\$000

683\$000

30\$000

192\$800

## BALANÇO:

Saldo que passa para 30-11-1934

4:567\$710

5:503\$510

Dia 26 de Novembro de 1934:

Saldo anterior

4:567\$510

## RECEITA ORÇAMENTARIA

Territorial Urbano  
Rec. comt. talões 107 129  
Cobrança da Dívida Ativa  
Idem 189 á 190  
Moras de Pagamento  
Idem 189, 190 e 428  
Industria e Profissão  
Idem 427 e 428

1:290\$800

47\$000

8\$640

78\$000

5:992\$150

# Alistamento Militar EDITAL

Continuação da classe 1915

Gustavo Nazario f. de Augusto e Antonia Maria; Guilherme Pedro Adolfo Heidrich f. de José e Ana; Gustavo Carvalho f. de Augusto e Antonia; Guilherme Fosil f. de Carlos e Maria, Henrique Augusto Feustel f. de Roberto e Ida; Hermelino Mamede f. de Pedro e Alexandrina Maria; Honorato Ropelato f. de Jacinto e Olivia; Hercilio Anacleto Gareia f. de Domingos e Ludovina; Henrique Ehlert f. de Alberto e Ema; Helmut Rahn f. de Carlos e Emilia; Hermann Weinfurter f. de Franz e Juliana; Heinz Marquardt f. de Walter e Berta; Helmuth João Ervin Holz f. de Carlos e Berta; Helmut Geissler f. de Augusto e Ema; Henrique Raduenz f. de Alberto e Bertha; Henrique Puadke f. de Felix e Maria; Henrique Marquardt f. de Erich e Clara; Humberto Mario Mazzoli f. de Henrique e Paulina Rosa; Hartwig Volkmann f. de Ricardo e Ana; Harry Fock f. de Paulo e Mina; Henrique de Oliveira f. de Honorato Fernandes e Sabina; Henrique Groth f. de Henrique e Elisabeth; Henrique Affonso Wederhoff f. de Henrique e Hetwiges; Henrique Kaiser f. de Gustavo e Maria; Harry Maurer f. de Augusto e Francisca; Honorio Fernandes de Oliveira f. de Pedro Fernandes e Rosa Christina; Herbert Hass f. de Ricardo e Emilia; Honorato Dana f. de Natale e Angela; Hilario Gonçalvez f. de Gaspar e Rosa; Isidoro Pedri f. de Sesinio e Thereza; Hilario Pedri f. de Manoel e Ana; Isidoro Vitorino Dias f. de Miltão e Christina; José Adão Fuck f. Jacob e Mina; José Bento f. de Salvador e Vergilia; José Limas f. de João e Christina; José Slomszewsky f. de João e Mari; José Toni f. de João e Ana; José Hoffmann f. de Guilherme e Maria; José Steierlein f. de Francisco e Juliana; José Sypriano f. de Martim e Maria; José Watzko f. de Francisco e Maria; José Dolzani f. de Antonio e Maria; José do Nascimento t. de Sebastiana Paulina; José Pereira f. de Procopio e Elisa; José Dias f. de Antonio Francisco e Maria; José Honorato Trentini f. de João e Infancia; José Segundo f. de Manoel João e Guilhermina Laurinda; José João dos Santos f. de João Clemente e Maria Madalena; José Manoel de Oliveira f. de Manoel Pedro e Euália Francisca; José Severino f. de Manoel e Clemencia; José Vieira f. de Blasio e Maria Joana; José Cordeiro f. de Geraldo João e Olinda Francisca; José da Silva f. de Antonio Jacinto e Deolinda Ana; José Chreia f. de Gregorio e Rosa; José Constante Indaschewsky f. de Constante e Naleria; José da Rosa f. de Thomaz e Proopia Maria; José Rita da Conceição f. de José e Eugenia Rosa; José Barba f. de João Joaquim Barba e Albana; João Batista Rudolf f. de José e Adela João Honnicke f. de Rudolf e Marta; João Wilhelm Carlos Leimertz f. de João Guilherme Carlos e Maria; João Stamerjohann f. de Germano e Ana; João Otto Augusto Jahn f. de Henrique e Ana; Johannes Julio Möller f. Johannes e Emilia; João Ramthum f. de Ricardo e Ida; João Stremert f. de João e Maria; João Steinert f. de Ana João Castilha f. de Rosa; João Willy Mitzka f. de Germano e Frieda Marta; João Rumpf Junior f. de João e Madalena; João Zilz f. de Frederico e Maria; João Cardeiro de Souza f. de Jcão e Rosa Maria; João Pereira f. de Pedro João e Maria Ana; João Pereira f. de Nicolau José e Leonora Maria; João Murara f. de Maria; João Gonçalves f. de Gonçalves Filisbino e Alvina; João do Rosario f. de Custodio e Philippe e Maria; João Dias f. de Manoel Francisco e Bernadinha; João Carvalho f. de Eduardo Jose e Ardina; João Machado f. de Sergio e Felecidade Maria; João da Silva f. de Manoel José e Puniliva Maria; João Mariano f. de Joaquim e Maria Rosa; Jorge Augusto Plau f. de Francisco e Catarina; Jorge da Rocha f. de Dodany Antônio e Marta; Jacinto dos Santos f. de Manoel Jacinto e Donaria Maria; Jacob Mokwala f. de João e Bronislava; Julio Knetsiki f. de João e José, Juvenal de Oliveira Toni f. de França Martins e Rosa Clara, Konrado Wolff f. de Jorge e Ana, Leopoldo Lux f. de Carlos e Holena Leopoldo Reinhold Ewald Nernberg f. de Henrique e Luiza; Leopoldo Noroschny f. de Adão e Helena, Leopoldo Boddenberg f. de Ricardo e Frieda, Leopoldo Weiler f. de Ludowico e Rosa, Leopoldo Bernarnar-Eickhoff f. de Augusto e Augusta, Leopoldo Seidel f. de Roberto e Paulina, Leopoldo Veloso f. de Ponciano e Maria, Leopoldo Vitkofsky f. de João e Leonora, Leopoldo Hanhsen f. de Otto e Ema; Lothar Carlos Ernesto Sonnenhol f. Willy e Elisa, Leopoldo Hostut f. de Helena Luis Bueno f. Pedro e Felominda, Leopoldo Rudolfo Braun f. de Emilio e Clara.

(Continua)

# Jaraguá, terra dos ca- sos raros...

*Um duello entre o sr. Ricardo Gruenwaldt e o professor Mario Rey Gil. — Os padrinhos. — As armas escolhidas. — A polícia:*

No proximo numero publicaremos com todos os pormenores o duello á pistola, para o qual se desafiaram os snrs. Ricardo Gruenwaldt, chefe da ação integralista e Mario Rey Gil, director da «Escola Brasileira» em Jaraguá.

Como se sabe, o segundo era socio do primeiro na Typographia onde editavam o nosso collega «Jaraguá», surgindo dahi as primeiras escaramuças. Aberta a sociedade, a divergência continuou, tendo chegado em acordo para resolverem o caso com pau furado... A absoluta falta de espaço nos impede de dar os detalhes desse desagradável incidente, que a ultima hora, já no campo onde se devia epilogar o caso, foi resolvido com a intervenção do juiz da peleja, Dr. Godofredo Lutz Luce.

## General Bertholdo Klinger

Os jornaes do Rio dizem correr a noticia de que o general Bertholdo Klinger, ex-chefe da revolução paulista, fora convidado para chefe de uma revolução integralista, tendo respondido negativamente e mesmo declarado ainda acreditar na democracia e mesmo estar disposto a defendê-la em qualquer terreno.

### Edital de segunda praça

O CIDADÃO, JOSE' M. MÜLLER, PRIMEIRO SUPLENTE DO JUIZ DE DIREITO DA COMARCA DE JARAGUA, EM EXERCICIO ESTADO DE SANTA CATARINA, NA FORMA DA LEI ETC.

FAÇO SABER aos que o presente edital de segunda praça, com o prazo de oito dias virem ou dele conhecimento tiverem que, tendo esse prazo, hão de ser arrematados, por quem mais dér e maior lance oferecer, no dia vinte (20) do corrente mez ás 11 horas, ás portas dos auditórios deste Juizo, o edificio do Forum desta Comarca, os seguintes bens penhorados a JOÃO DA SILVA na ação executiva cambiaria que lhe move Bernardo Grubba, a saber: - 1º. Uma carroça, — 2º. Dois cavalos — 3º. Arreios, e 4º. Uma vacca, cujos bens constantes do auto de penhora de fls. 9v, e avaliados conforme auto de avaliação de fls. 18, dos autos da referida ação, são levados em segunda praça com o abatimento legal de 20% sobre o total da avaliação, isto é, pelo valor de Rs. 704\$000 SETECENTOS E QUATRO MIL REIS — Assim serão os referidos bens arrematados por quem mais dér e maior lance oferecer no dia, hora e lugar supra declarados, podendo os mesmos serem examinados, por quem interesse tiver, no distrito de Hansa. Para que chegue a noticia a publico, mandei passar este edital que se-

rá atixado no logar do costume e publicado p'la imprensa local. Dado e passado nesta vila de Jaraguá, aos trinta dias do mez de novembro de mil novecentos trinta e quatro. Eu, Ney Franco, e-crivão, o subscrevi. (ASS.). José M. Mueller. 1º Suplente, em exercicio.

Estavam colados dois mil reis de estampilha estadual e duzentos reis de selo de educação e saúde, devidamente inutilisadas. Está conforme o original ao qual me reporto e dou fé. — Jaraguá, 12 de Dezembro de 1934.

O Escrivão:  
NEY FRANCO

### Acção entre Amigos

Na acção entre amigos realizado a favor dos sinos da matriz saiu contemplado com o 1º premio o numero 800. O proprietário desse bilhete é convido a receber-lo dentro de 30 dias.

Jaraguá, 1 de Dezembro 1934

### Gute Geldanwendung

Verkaufe zu guenstigen Bedingungen u. Preise mein circa 57.000 qm. Land, liegend am Stadtplatz Jaraguá, gleich an der Katholischen Kirche, Nähere Auskunft bei dem Eigentümer

HENRIQUE PIAZERA.

## Major Pinheiro de Menezes

Trouxe nos seu abraço de despedida o sr. Major Pinheiro de Menezes, ilustre oficial engenheiro que servia no 2. B. E. e que foi transferido para São Paulo.

A esse distinto militar, que durante sua estadia em Jaraguá soube, pelo seu trato cavalheiresco angariar a estima de toda a população, desejamos todas as felicidades.

### Exames Escolares

Resultado dos exames escolares precedidos na escola mixta municipal de Ribeirão Grande, regida pelo professor Giardini Luiz Tenzi. A banca examinadora era constituída dos srs. Luiz Floriani como presidente e os professores Lauro Rosa e José Floriani como examinadores.

Alumnos submettidos ao exame 48.  
1. anno aprovados com distinção 9; plenamente, 6; simplesmente, 6; reprovados 3.

2. anno apr. distinção, 4; plenamente 3.

3. anno apr. com distinção 14, Jose Lorenço, Thomaz Borges, Hilario Ropelato, Pedro Bertoli, Francisco Mais, Gildo Bertoli, Lino Floriani, Paulo Congrossi, Anna Bagatoli, Paulina Floriani, Helena Ropelato, Anesia Mais, Helena Kowari e Ottilia Moretti. Plenamente foram aprovados Jonas Rumpf, Arnoldo Nagel e Reinaldo Lunelli.

Estiveram presentes aos exames os paes João Floriani, Angelo Moretti, Eugenio Floriani, Ervino Krause, Arthur, Floriani, Luiz Bagatoli, Aleixo Bertoli e Francisco da Graça.

Resultado dos exames escolares da escola particular subvencionada, de Tres Rios do Sul, regida pelo professor Benjamin Rietman, presentes.

Alumnos a exame, 35.

1. anno apr. plenamente 5; simplesmente, 2.

2. anno apr. distinção 2; plena mente, 1; simplesmente 2.

3. anno distinção, Alvim Klitzke, Alberto Pfau, Alida Grützmacher, Elvira Behling, Olga Pfau, Dora Wagenknecht, Arnoldo Grützmacher, Fridoli Becker, Alex Heringer, Herberto Gruetzmacher, Arnoldo Erdmann. Simplesmente, Elmo Manske, Arno Gruetzmacher, Berthold Schmidt, Ernesto Behling, Herta Pagel, Elsa Kissling, Lida Verbinnen e Olga Koch.

Foram examinadores os srs. Waldeimar Grubba, Frederico Werda e Arthur Mueller, sob a presidência do snr. Carlos Behling. Estiveram presentes os snrs. Alberto Klitzke, Guilherme Gruetzmacher e José Verbinnen.

## T. DE GUERRA 406

### Assembléa Geral

Convida-se aos srs. Socios para a Assembléa Geral a realizar-se no dia 23 do corrente, ás 9 horas da manhã, no Salão Bosque da Saude para eleição da directoria que tem de gerir os destinos desta sociedade no anno de 1935.

Jaraguá, 5 de Dezembro de 1934.

A Directoria.

## LOCAL

*Collegio São Luiz.* — A exposição dos trabalhos manuas das alumnas do Collegio São Luiz, excede este anno a todas as expectativas Vimos ali centenas de toalhas, almofadas e desenhos que estavam dignos de competir com os de qualquer estabelecimento especializado no paiz.

As centenas de pessoas que alli ocorreram em visita, eram unanimies em elogiar a dedicação e arte desempenhados.

**SUMMARIO DE CULPA.** — Iniciod-se o summario de culpa de Abel Samin e outros de Hansa. Como advogados dos reus estiveram presentes os snrs. dr. Ulysses Costa e Aristides Rego.

**DR. MACHADO RIOS.** — De sua viagem a capital da Republica, voltou o snr. Dr. Francisco Machado Rios, integrante Juiz de Direito da Comarca, a quem apresentamos nossos cumprimentos

**APHTOSA.** — Continua a alastrar-se rapidamente, sem que a Prefeitura tome uma medida, a febre aphtosa. Ja agora a terrivel molestia que está atacando o nosso gado, está alastrando-se na estrada Nova da Retereida.

Será que a Prefeitura jurou acabar com a principal fonte de renda dos nossos colonos?

**CORREIO DO POVO.** — Os annuncios de Boas Festas para o numero de Natal devem estar na redacção até a proxima quinta-feira ao meio-dia.

### Atenção

Aos nossos amigos e ao publico em geral comunicamos a reabertura, no predio onde funciona a Escola Brasileira, da

### Pharmacia Central

que, por muitos annos, funcionou nesta praça, sob a direcção de ambos os signatarios

Dispondo de um completo e variadissimo sortimento de preparados e de um bem montado laboratorio, acrescido da grande pratica do ramo, de cuidadosa e escrupulosa manipulação e preços modicos temos certeza que continuamos a merecer a preferencia que antes foi dispensada pela populacao ao primeiro.

Jaraguá, 15 de Novembro de 1934.

Carlos Hafermann  
Luiz Dutra.  
Pharmaceuticos.

# Occasião Unica!

Approveitem durante  
30 dias a liquidacão de  
Retalhos  
na casa  
**Bernardo Grubba**

**Sociedade de Atiradores**

NATAL — Dia 25 de Dezembro — NATAL

**BAILE PUBLICO**

SÃO SILVESTRE - 31 de Dez. - SÃO SILVESTRE

**BAILE PUBLICO**

Exellente orchestra! — Preços de costume!

# ALTO LA'

*Agencia Casa Favorita - José Peters -  
Rua Presidente Epitacio Pessoa.*

VENDE ATÉ O FIM DO ANNO UMA GRANDE PARTE  
DE SEU STOCK DE CALÇADOS PARA HOMENS,  
SENHORAS, CRIANÇAS, ETC.

Por preços nunca vistos

**Aproveitem a oportunidade**

**Dr. Marinho Lobo**

**ADVOGADO**

Consultas todas as sextas feiras, em  
Jaraguá, no edificio do snr.  
Artur Mueller.

Sprechstunden am Jaraguá jeden Freitag,  
im Hause des Herren Artur Müller.

# Chapelaria Moderna

Acabo de receber um grande sortimento de *Chapeos Ramenzoni* no que ha de mais elegante e de melhor! Todos os tamanhos e todos os preços. Ramenzoni não precisa de detalhes, pois é a ultima palavra em chapeos: Constantemente novidades!

Mas não é só para senhores: as *Senhoras, senhoritas e crianças* tambem encontrarão em meu estabelecimento um

COMPLETO SORTIMENTO DE CHAPEOS, GORROS e BONEIS, alem disso tenho o mais bello sortimento de FIOS PARA TRABALHOS MANUAES, MERCERISADOS, SEDAS, LÃ, etc. etc. bem como os respectivos desenhos em fazendas de 1a. qualidade.

Gravatas, lenços, cintos, camisas, etc. das melhores fabricas e em todos os padrões e preços!

Rendas, meias, bolças, sombrinhas, collares, fivelas de luxo, elasticos, não faltam em meu estabelecimento.

VAE CASAR?

Veja grinaldas e veus e todos os demais artigos para noivos.

Perfumes nacionaes e estrangeiros!

Tenho por divisa, attender meus fregueses com boas mercadorias e preços baratos, pois compro das maiores fabricas existentes.

Uma visita ao meu estabelecimento, sem compromisso algum, lhe trará vantagens. Experimente!

**Walter Prochnow**

Jaraguá do Sul — Telephone N. 22

Empfing ein grosses Sortiment der besten *Herrenhueute Ramenzoni* in den neuesten Modellen. Der *Ramenzonihut* ist unübertroffen in Eleganz Echtheit und Haltbarkeit. Wer einmal einen Ramenzonihut getragen hat wünscht keinen andern *Hut* mehr. Denselben führe ich laufend in den modernsten Farben allen Grössen und allen Preislagen. Also für Jedermann ein *Hut*.

Komplette Auswahl in schwarzen, besten und feinsten *Herrenhueten*.

Ebenfalls in *Damen* und *Kuenderhueten* die neuesten und schönsten Modelle.

Großste Auswahl in *Stickerei-artikel* wie Mercerisierte und Seidengarne, Schatierte-Garne fuer Maschinenstickerei, Schatiert-Wolle mit Seidenfaden und glatte Wolle in Lagen und Kneuels zum sticken und häckeln.

Vorgezeichnete Handarbeiten nur auf erstklassigen Stoff.

Sonst noch grosse Auswahl in *Muetzen* für *Herren* und *Knaben*, letzte Neuheit Kravatten, Socken, Taschentuecher, Guertel, Hemden, u. s. w. von der groessten Fabrik-Brasiliens.

Feinstes Sortiment fuer *Damen* in Knöpfen, Spitzen, Guertel, Struempfe Handtaschen, Taschentuecher, Schirme, Ketten, Schnallen u. s. w.

Anbei breiter *Gummi* mit allem Zubehör zur Anfertigung fuer Schnuerguertel.

Großste Auswahl in *Kraenzen* und *Schleier* sowie alle andere Artikel fuer Brautleute in jeden Preislagen. Ausländische und Nationale Pärfumerien, sowie die besten und schönsten Neuheiten fuer Babys.

Es war und bleibt stets mein Bestreben der werten Kundschaft eine gute Ware aber sehr billig zu offerieren, da ich nur in den größten und besten Fabriken, sowie auch in den größten Importhäusern Brasiliens einkaufe.

Machen Sie mir einen Besuch, bevor Sie Ihre Weihnachtseinkäufe machen, und Sie werden selbst davon überzeugt dass Sie gut und billig kaufen, und zufrieden sein.

**WALTER PROCHNOW — Tel. 22 — Jaraguá.**

Jaraguá do Sul — Sonnabend, den 15. Dezember 1934 — Santa Catharina

Direktor: ARTHUR MUELLER

Telephon Nr. 5

Avenida Independencia

## Der Krisenweg der Saarwirtschaft

Von einem Saardkorrespondenten

Die Saarfrage ist nicht nur wirksamer als eine Zollgrenzpolitisch, sondern auch wirtschaftlich ein europäisches Problem von grösster Bedeutung. Denn Stabilität und Wiederaufbau des europäischen Kontinents erfordern neben der politischen Befriedigung in erster Linie auch gesunde Wirtschaftsverhältnisse. Der Erreichung eines wirtschaftlichen Gesamtausgleichs in Europa steht aber die unorganische Eingliederung der Saarwirtschaft in diesem Kontinent entgegen.

Die politische Regelung der Saarzugehörigkeit durch den Versailler Vertrag hat wirtschaftliche Unmöglichkeiten geschaffen, die sich heute nicht nur zu ungünsten der Saar, sondern zugleich auch zu ungünsten Europas überhaupt auswirken.

Aufschwung und Lebensmöglichkeiten der Saarwirtschaft lagen in frühen Zeiten in standörtlichen Faktoren begründet, auf den grossen Kohlevorkommen baute sich ein ausgedehnter Bergbau auf, und neben Glas- und Keramikindustrie entwickelte sich vor allem eine bedeutende Grossseisenindustrie. Für diese aus den natürlichen Kräften der Saar entstandenen Industrien gab es innerhalb des Saargebietes keinen ausreichenden Absatzmarkt. Es handelte sich dabei um eine gegenseitige organische Ergänzung zweier aufeinander angewiesener Wirtschaftsgebiete.

Dann kam der Krieg und nach ihm der Versailler Vertrag. Die Saar wurde von Deutschland losgelöst und wirtschaftlich der französischen Zoll- und Währungsunion angegliedert. Weil man sich aber auch in Frankreich von vornherein darüber im klaren war, dass eine plötzliche mutwillige Zerstörung der natuerlich erwachsenen deutsch-saarländischen Wirtschaftsflechtung unheilvolle Folgen für das Saargebiet haben müsse, stand man der Saarwirtschaft vom 10. Januar 1920 bis zum 10. Januar 1925 noch einen zollpolitisch unbefindlichen Waffenaustausch mit dem deutschen Reich zu. Inzwischen aber versuchten die Franzosen, unter Einsatz staatlich subventionierter Kräfte die deutsche Ware vom Saarmarkt zu verdrängen und durch eigene Waren zu ersetzen. Es zeigte sich ich indessen, dass die Konsumgewohnheiten der reindeutschen Saarbevölkerung sogar noch

waren: die französischen Waren fanden trotz billigsten Preisen kaum Absatz. Erst mit der nach dem Währungszerfall einsetzenden Marktstabilisierung bei gleichzeitiger Abwertung des französischen Franken gelang das Vordringen französischen Waren, die nun durch die Valutadifferenz unendlich viel billiger waren als die deutschen, Jetzt erst begann der Saarhandel unter dem Druck der Verhältnisse sich nach französischen Geschäftsbeziehungen umzusehen, was umso notwendiger war, als langsam der 10. Januar 1925 und damit das Inkrafttreten des französischen Maximaltarifes gegenüber deutschen Waren heranrückte. Sofort stellte sich jedoch heraus, dass die saarländischen Waren auf dem französischen Markt kaum Absatz finden konnten und derselben psychologischen Ablehnung verfielen, wie das in der vorausgegangenen Zeit der französischen Ware auf dem saarländischen Markt ergangen war. Infolgedessen spitzten sich die Verhältnisse immer mehr zu, bis dann am 10. Januar 1925 die wirtschaftliche Lage geradezu katastrophal wurde. Bedauerlich ist die Tatsache, dass die Regierungskommission des Saargebietes anstatt entsprechend ihrem Mandat für das Wohl der Saarbevölkerung zu sorgen, bereits im Jahre 1934 die verständliche Vorversorgung mit deutscher Ware mit dem Mittel stärkster Kontingentierung unterband, sodass also jede weitere und bitter notwendige Ausgleichserleichterung über den bewussten 10. Januar hinaus und einallmähliche, wirtschaftsmögliche Eingliederung der Saarwirtschaft in die französische Wirtschaft nicht möglich war.

Der 10. Januar brachte den volligen Abschluss von Deutschland. In Treue zu seinem Saargebiet verhinderte damals das Deutsche Reich den vor der Tuer stehenden Zusammenbruch der Saarwirtschaft, indem es die faellen Zoelle fuer wichtige Saarlieferungen stundente. Später sah dann selbst Frankreich ein, dass irgendwas geschehen musste, um eine Wirtschaftskatastrophe im Saarland zu verhindern. Man sah ein, dass man unmöglich natürlich gewordene Wirtschaftszusammenhänge durch politische Diktate und Macht-

worte einfach zertruemmen kann. Allerdings kam man zu dem die Wirtschaftslage im Saargebiet erleichternden Saarabkommen zwischen Deutschland und Frankreich erst dann, als französisches Kapital durch die wirtschaftlichen Unmöglichkeiten im Saargebiet gefährdet war. Die Franzosen hatten naemlich sofort mit dem Anschluss der Saar an ihr Wirtschaftsgebiet riesige Kapitalien zur Verdrängung rein deutscher Industrieinteressen und zur restlosen Eroberung aller bedeutenden saarländischen Industrie- und Wirtschaftsunternehmen in der Saarwirtschaft angelegt. Man musste dann aber unter dem Druck der Verhältnisse noch einen Schritt weitergehen und mit dem deutsch-französischen Handelsvertrag im Jahre 1927 die Saarwirtschaft noch weiter an den deutschen Markt heranrücken und an die deutsche Wirtschaft zurückgliedern, indem man Absatz wie Bezug gewisser Waren listenmäßig zusammenfasse und zollmäßig bei den Ein- wie Ausfuhr zwischen Deutschland und dem Saarland beguenstigte. Auch im Rahmen dieses Abkommens kam Deutschland der Saarwirtschaft in weit grösserer Ausmasse entgegen als Frankreich. Während Frankreich die saarländische Ausfuhr gern freigab, versuchte es trotz des wirtschaftlichen Widersinnes die deutsche Einfuhr immer noch so weit wie möglich abzudrosseln. Deutschland dagegen liess die saarländische Ausfuhr im Rahmen ausreichender Kontingente zum groessten Teil zollfrei herein. Ohne dieses Opfer des Deutschen Reiches wäre es auch jetzt wieder zu einem völligen Zusammenbruch der Saarwirtschaft gekommen.

Erstens hat sich also erwiesen, dass der Anschluss des Saargebietes an die französische Wirtschaft nicht nur aus strukturellen, sondern ebenso sehr auch aus psychologischen Wirtschaftsmomenten unmöglich ist. Zweitens hat sich ergeben, dass trotz der französischen Gegenarbeit und Sabotage Deutschland unter schwersten Opfern die saarländische Wirtschaft auch in den Tagen unterstützt und aufrechterhalten hat, in denen die Saarwirtschaft politisch wie wirtschaftlich nicht zu Deutschland gehörte. Wesentlich fuer den europäischen Wirtschaftsausgleich ist aber nur die Tatsache, dass zumindestens wirtschaftlich eine Vereinigung des Saargebietes mit Frankreich eine Urmoeglichkeit ist. Ist das nämlich der Fall, so sollte man doch meinen, dass Frankreich im eigenen Interesse auch die dadurch bedingte politische Loslösung des Saarlandes von seinem Staate so schnell wie möglich herbeiführt, zumal es den Pariser Autoritäten voellig klar ist, dass die fuer das Jahr 1935 vorgesehene politische Abstimmung sich nahezu hundertprozentig fuer Deutschland entscheiden wird.

## Ausland

Rom. — In allen bei der Rueckgliederung des Saargebietes an Deutschland zu regelnden Fragen wurde zwischen der deutschen und französischen Regierung in der letzten Sitzung des Dreierausschusses eine Einigung erzielt. Das Abkommen wurde fuer die deutsche und französische Regierung von beiden Botschaftern sowie den beiderseitigen Vertretern unterzeichnet. Der Dreierausschuss wird nunmehr in Genf zusammenentreten, um einen Bericht zu verfassen, welcher dem zum Mitwoch einberufenen Voelkerbundsrat vorzulegen ist.

*Der Praesident der deutschen Voelkerbundliga gestorben.* — Prag. Im Wiener Sanatorium starb der Praesident der deutschen Voelkerbundliga in der Tschoslowakei, Dr. Medinger. Mit Dr. Medinger, welcher seit 1933 auch Vizepraesident des Weltverschen Gegenarbeit und Saarbevölkerungsgesellschaften war, verliert das

# FUER WEIHNACHTEN

## Grosses Sortiment -

Seidenstoffe für Kleider und Hemden, Crepe-Seide, Seidentricoline, Seidenalpacca in modernsten Mustern und Farben, Voiles sowie alle anderen Kleiderstoffe. — Wollene Herrenstoffe, echt englischen Leinen, weisse und farbige Brings in allen Preislagen.

Restabschnitte zu bedeutend herabgesetzten Preisen.

### Seidene Damen- und Herren-Strümpfe.

Gardinen, Spitzen, Bettdecken, Tischdecken, Sombinhas, Baumschmuck, diverse Schokoladen und PUPPEN in grösster Auswahl.  Durch persönlichen Einkauf in Rio de Janeiro bin ich in der Lage, weit unter den sonst üblichen, zu konkurrenzlosen Preisen verkaufen zu können, und bitte ich mein reichhaltiges Lager, OHNE KAUFZWANG, besichtigen zu wollen.

Weizenmehl «Lily»  
1/4 Sack Rs. 17\$400

## Reinoldo Rau

Weizenmehl «Claudia»  
1/4 Sack Rs. 16\$400

Sudetendeutschum eine seiner markantesten Erscheinungen. Jahrelang war der Verstorberie Mitglied der tschechoslowakischen Nationalversammlung und auch im Auslande bekannt durch seinen Kampf fuer die Minderheitenrechte der Sudetendeutschen. Nach dem Zusammenbruch der Monarchie war Dr. Medinger kurze Zeit Bevollmächtigter Deutsch-Oesterreichs im Haag.

Eine polnische Prinzessin verhaftet. — Prag. — Die polnische Prinzessin Meisilde Sapieha wurde beim Ueberschreiten der tschechoslowakischen Grenze von der tschechischen Grenzpolizei festgenommen, da gegen sie eine Anzeige wegen Schmähung der tschechoslowakischen Grenze von der tschechischen Grenzpolizei festgenommen, da gegen sie eine Anzeige wegen Schmähung der tschechoslowakischen Nation vorlag. Sie wurde nach einer kleinen Stadt in der Nähe von Kaschan gebracht, wo sie die Erlödigung ihrer Angelegenheit abwarten muss.

Bischof Geyer 75 Jahre alt. — Bamberg. Bischof Franz Xaver Geyer hat in dem zu neuem Leben erwachten Kloster Banz in der hiesigen Erzdiözese seinen 75 Geburtstag gefeiert. Er ist der Gründer und Leiter der Gemeinschaft von den heiligen Engeln für die auslandedeutsche

Seelsorge. Während seiner Wirkens in Aegypten gen. — Kopenhagen. Nach und anderen Teilen Afrikas noch nicht bestätigten. Nach fasste er den Plan einer richtete befindet sich der tschechischen Seelsorge. Die richtigte Kommunisten-Mittel zur Errichtung der führen Bela Khun in die Gemeinschaft und zum An-ser Hauptstadt. Die Be-kauf ihres Sitzes verdankt hörden lassen unauffällig er der Opferwilligkeit der die Wohnungen verschieden-deutschstämmigen Katholi-ner Diplomaten und Minis-ken in den Vereinigten ter ueberwachen, um etwa Staaten, wo er selbst lange geplante Attentate zu ver-eiteln.

Mord aus Mitleid. — London. Der Fuehrer der Arbeiteropposition, George Lansbury, beschloss, einen öffentlichen Appel an den Staatssekretär des Inneren zu richten zugunsten einer Frau Brownhill, die wegen Ermordung ihres Sohnes zum Tode verurteilt wurde. In diesem Appel hebt Lansbury hervor, dass die Tat der Frau Brownhill einzig auf den Wunsch zurueck-zuführen war, dem Leiden ihres schwachsinnigen Sohnes lieber ein Ende zu be-reiten, als ihn der Pflege anderer Personen zu über-lassen, wozu sie durch die Umstände gezwungen wor-den wäre. Man nimmt an, dass diese Bewegung zu-gunsten der Verurteilten eine Milderung des Urteils herbeiführen wird.

## Circus Sarrasani

kommt leider nicht nach Jaraguá, um die hiesigen Bewohner die Gelegenheit seiner einzigartigen Schauvorstellungen zu bieten.

Dafür dürfen Sie aber nicht die Gelegenheit ver-passen, die Ihnen die

## Agencia der Casa Faborita

des Herrn JOSÉ PETERS, Jaraguá.  
RUA PRESIDENTE EPITACIO PESSOA

bietet.

Ein grosser Teil des Schuhwarenlagers wird bis Ende des Jahres weit unter dem Kostenpreis ver-kauft.

Versäumen Sie nicht die Gelegenheit — so billige Schuhe kaufen Sie nie wieder.

**Dr. José Carlos Candiago**

ADVOGADO

Causas civeis e commerciales

JARAGUÁ

Rechtsanwalt Zivil und  
Handelsprozesse

Englische Sorgen. — London. Nach den Be-trachtungen der Londoner Sonntagsblätter lassen die Besprechungen, die der englische und französische Botschafter in Berlin hatten, die Hoffnung aufkom-men, dass die Gegenwärtige Spannung etwas nach-lassen wird und dass man mit einiger Aussicht auf Erfolg über die schweben-den Probleme der Sicher-heit und der Rüstungen verhandeln könne. «Ob-server» meint, es sei keine Verwegenheit, an die Mög-lichkeit eines 5 jährigen Waffenstillstandes zur Sta-bilisierung der politischen Lage Europas zu denken. «Sunday Times» dagegen

schlägt den Abschluss ei die verschiedenen Facultäten der defensiven Luftfahrt der Paulistaner Uni mit Frankreich vor, im versität in Frankreich ver. Hinblick darauf, dass so pflichtet worden waren, wohl für Frankreich als Brasilién. Gestern abend auch für England zur Zeit fand im Automobileclub in S. Paulo das Abschiedessen statt, welches die Philosophiestudenten ihren scheidenden ausländischen Lehrern gaben.

## Inland

*Beendigung der Lehrtätigkeit.* — Mit dem aus Santos auslaufenden Dampfer «Mendoza» verlassen die Professoren der Geographie, der französischen Literatur, der Weltgeschichte und Philosophie, die seinerzeit von Herrn Prof. Ramos fuer

weise nicht bestätigt, und die Komission konnte nach eingehenden klinischen und anatomisch-pathologischen Untersuchungen endgültig feststellen, dass es sich um eine andere Krankheit handelt.

seinen Freund João in der Gegend des Orees Mumbaba mit 27 Dochtichen. Dann nahm er dem Toten 300 Milreis ab. Der Verbrecher konnte festgenommen werden.

*ZUR ERINNUNG AN DES LETZTEN BRASILIENISCHEN KAISERS TODESTAG.* In der Kirche der Sta. Casa de Misericordia wurde eine Seelenmesse zur Erinnerung an den letzten Kaiser D. Pedro II gelesen. Die Zeremonie verlief in einer Atmosphäre höchsten religiösen Empfindens. Ihr wohnten viele Personen der Gesellschaft bei. In der Mitte des Kirchenschiffes war ein Kathafalk aufgebaut. Die Beteiligung an dem Gottesdienst war sehr gross.

*INFAMER MORD.* Der Soldat des 22. Jäger-Battalions in João Pessoa, Manoel Machado, lud seinen Kameraden João Gomes zu einem Ausflug ein, da er anscheinend erfahren hatte, dass dieser eine gewisse Summe Geldes bei sich trug. Um sich in den Besitz dieses Geldes zu setzen, ermordete Manoel

*Massnahmen gegen Umstürzler.* In Porto Alegre will man wissen, dass der Justizminister ein Gesetzprojekt ausgearbeitet habe, welches Massnahmen gegen die Tätigkeit der Extremisten vorsieht. Dieses Projekt soll der Deputiertenkammer zugeleitet werden. Das Gesetz wird die Regierung in den Stand setzen, Polizeiliche Massnahmen zur Unterdrückung der extremistischen Propaganda zu ergreifen. Der Justizminister wurde in der letzten Sitzung des Ministerrates, vor Abreise Bundespräsidenten nach dem Süden mit der Ausarbeitung dieses Gesetzes beauftragt.

RECHTSANWAELTE  
**Dr. J. Acácio Moreira Filho**  
UND  
**Dr. João Colin**

ZIVIL SCHWUR - und HANDELSGERICHTLICHE FAELLE

Gesetz zur Entlastung der Landwirtschaft. Es werden die Interessen der Gläubiger und Schuldner von Landhypotheken vor der Kammer zu Entlastung der Landwirtschaft vertreten, Eintreibung von failligen Zahlungen, Nachlassregelungen, Gutachten, Auskunfte und Kontrakte.

Zu sprechen jeden Freitag in Jaraguá.  
Naehere Auskunft durch den CORREIO DO POVO  
POSTFACH, 16 — TELEPHON, 540  
Rua 15 de Novembro No. 518

JOINVILLE

SANTA CATHARINA  
(6x4)

## Schuetzenhaus

25. Dezember — Grosser öffentlicher Ball  
31. Dezember — Silvester Ball  
Gute Musik — Preise wie gewöhnlich

## Casa commercial — Bernardo Grubba

Nehme bei Einkäufer jeden Posten Silbergeld 2 Milreis - stücke in Zahlung.

## Bernardo Grubba

Durch besonders günstige Einkäufe sind wir in der Lage zu den denkbar billigsten Preisen zu verkaufen und empfehlen unter andern:

Bademantelstoff  
Badeanzüge für Damen und Herren  
Mosquiterostoff  
Tücher für Kleider  
Planzeug für Caminhões u. Wagen  
Regenschirme u. Sonnenschirme  
Filz und Strohhüte  
Stoff- und Ledermützen  
Besatzknöpfe  
Hemden, Strümpfe, Spitzen, Seife u. s. w.  
für das Weinfest

Christbaumschmuck — Puppen — Mundharmonikas — Bälle  
sowie  
frische kalifornische Apfels, Mandeln, Wall-Hasel- u. Pará-Nusse, Feigen,  
Rosinen, Datteln, Apfelschnitten, Sultaninen, Pflaumen  
Marzipan Pralinen u. Diverse Schokoladen.

**BREITHAUP & CIA.**

Karlsruhe Fasttage - Jaraguá

**General Bertholdo Klinger**

Es waren Festtage, die Tage vom 9. bis 13. Dezember 1934. Am Sonntag Morgen verliess ein Extrazug Jaraguá, um deutsche Volksgenossen, die sich den Kreuzer ansehen wollten nach São Francisco zu bringen. Ueber 400 Menschen aus unserm Ort und Umgebung nahmen an dieser Fahrt teil. Obwohl der Zug sehr uebertallt war, gab man sich sehr bald zufrieden. Eine aufkommende Ahnung ueber das bevorstehende Erleben liess alles andere vergessen. Man liess den Anspruch auf den Sitzplatz fallen und stand bis São Francisco. Mit Gesang und Spiel war das Ziel auch um 10 Uhr erreicht.

Der Stuetzpunkt São Francisco hatte zu einem grossen Fest geruestet und war tuer einen solchen Andrang wohl vorbereitet. Das Eintoptgericht war ausgezeichnet, — hat Freunde gefunden — und soll nachgeahmt werden. Nachmittags ging es an Bord des Kreuzers. Ein Dampfboot nach dem Anderen die brachte Hunderte auf Schritt hier angekommen wurden sie herum gefuehrt, ihnen das Schiff gezeigt und bewirkt. An Bord selbst fand dann eine Feier statt in der Herr Kapitän Luetjens und Herr Fritz Braun in grossangelegten Reden zu Hunderten von Besuchern sprachen.

Um 3,30 ging es von Bord, in geschlossenem Zuge die Bordmusik voran, ging es zum Festplatz. Bei Konzert und Tanz verging die Zeit im Fluge. Erst trach am Morgen erreichte der Extrazug Jaraguá.

Der nächste Tag der Montag, galt fuer die Vorbereitungen des am Dienstag eintreffenden Besuches. Mit kindendem Spiele ging es zum Schuetzenhaus, wo die Begruessung stattfand und ein Fruestueck fuer die Gaeste gegeben wurde. Hierauf wurden die Gaeste den Quartiergebern uebergeben und man ging nach Hause. Am Abend versammelte sich alles zur grossen Empfangsfeier mit daran anschliessendem Ball im Schuetzenhaus. Ortsgruppenleiter, Pg. Woltmann begruesste die Gaeste und wueschte einen schoenen Verlauf der Besuchstage. Herr Kapitan-

Wie Rio Zeitungen berichten, ist dort die Nachricht verbreitet, dass General Bertholdo Klinger, der Führer der Revolution von São Paulo, gebeten wurde eine internalistische Revolution zu leiten, dies aber abgeschlagen habe und erklärte, dass er noch Anhänger der Demokratie sei, welche er, wo immer es sei, verteidige.

**Leutnant Bauer** dankte Gesichte, fuhren sie von uns, unser Stolz, unsere aus der Heimat. Diese lieben blauen Jungens. Alleschlichte Feier verlief in denjenigen, die dazu beitragen, diese Tage zu verschönern, sei an dieser Stelle nochmals herzlich gedankt.

B.W.

**Ein seltener Fall.**

Zwei Herren, Herr Ricardo Grünwald und Mario Rey Gil getreten kürzlich dermassen aneinander, dass sie, dem Tempo der modernen Zeit entsprechend, nur durch ein Pistolduell ihre so ungemein verletzte Ehre wiederherzustellen glaubten. Alles wurde dem Film entsprechend bis ins Kleinste vorbereitet; die Sekundanten waren zur Stelle, selbst der Arzt mit Watte- und Pflasterkasten soll nicht gefehlt haben. Nur einen kleinen Haken hatte die ganze Moritat. Einer der beiden Duellanten hatte sich die Sache einmal reiflich ueberlegt und kam zu dem Entschluss: Spiele nicht mit Schiessgewehr, denn es könnte geladen sein. In Ermangelung seiner Anwesenheit zog man unverrichteter Sache wieder nach Hause.

In der nächsten Nr. werden wir ausfuhrlicher darüber schreiben.

Para annuncios?  
«Correio do Povo»!

A casa commercial de  
**Bernardo Grubbe**

avisa ao distinto publico que recebe em pagamento de mercadorias qualquer quantia de moedas de prata de 2\$000.

Isto ate o fim do mes de Dezembro.

Bolcas escolares 10\$000

Pastas escolares 12\$000

Só na Selaria de

**OSCAR SCHNEIDER**

Schultaschen 10\$000

Aktentaschen 12\$000

Zu guter Ausfuhrung, nur bei

**OSCAR SCHNEIDER**  
Sallerei

**Lokales**

Am Dienstag hatten wir den Besuch von Dr. Victor Konder. Er drückte sich sehr befriedigt über das Wahlergebnis aus und gab der Hoffnung Ausdruck, dass ohne Zweifel die republikanische Partei den vollen Endsieg davon tragen wird.

Wie uns bekannt geworden ist die Maul und Klauenseuche sehr stark im Anwachsen begriffen. Wir moechten die Behoerden ersuchen ihr Augenmerk hierauf zu richten, um einem grossen Unglueck vorzubeugen.

Die Glueckwunschanzeigen fuer Weihnachten und Neujahr muessen bis spaetestens am Donnerstag Mittag in der Redaktion vorliegen.

Die Schriftleitung.

**ZWANGSVERSTEIGERUNG**, — Am 20 Dezember 11 Uhr findet im Kammergebau eine Zwangsversteigerung statt. Versteigert werden unter anderem: 2 Wagen, 2 Pferde mit Geschirren und eine Milchkuh, die von Joao da Silva, wohnhaft in der Hansa gepfaendet wurden.

Der Herr Rechtsritter ist von seiner Ferienreise zurueckgekehrt und hat seinen Dienst wieder angetreten.

**O Sabão****“Dirgem Especialidade”**

de WETZEL & CIA. - Joinville (Marca registr.)

não deve faltar em casa alguma!

